



November 10, 2014

Sister Mary Ewens, O.P., Research Papers, ca. 1882-1996, 2014  
Accession List

Boxes 1 – 3 complete  
Location: R344, 25/7/7

Box 1 of 3 (1 cubic foot):

American Sisters with Fr. Craft (North/South Dakota & Cuba), Oblate Sisters of the Blessed Sacrament (South Dakota), Sisters of the Snows (Alaska), and Other Native Sisters

*Note: These folder headings and their arrangement vary from the actual headings and arrangement within this box; a few very minor folders have been omitted.*

Articles (photocopies/typescripts and notes from articles) in magazines and newspapers, 1890-1930s, re: Fr. Craft, e.g. Dakota Catholic Action, The Dakota Herald, Irish World, The Indian Sentinel, The Industrial Liberator, New York Freeman's Journal and Catholic Register, New York Sun, Northwestern Chronicle, The Scranton (Pennsylvania) Times, Stroudsburg (Pennsylvania) Daily Times; 1 folder each, ca. 14 total

Books and dissertations – Notes and photocopies of select pages from works by the following authors: Duratchek, Sr. Claudia, O.S.B.; Holler, Clyde, The Lakota Sun Dance – Then and Now; Johnson, Fletcher; Kardong, Terrance, Catholic Life at Fort Berthold, 1889-1989; Karolevitz, Robert F., Bishop Martin Marty, 1980; Mills, Anson, My Story, 1918; Nadeau, Remi, Fort Laramie and the Sioux Indians, and Schier, Sr. M. Angelea, S.S.N.D., The Catholic University of America, 1938; 1 folder each, ca. 8 total

Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Bishop Shanley papers, 1890s, re: Fr. Craft; correspondence typescripts, notes, and photocopies from publications; Fargo (North Dakota) Diocesan Archives; 1 folder

Craft, Fr. Francis, 1884-1920: comprised of photocopies/typescripts of notes, drawings, correspondence and newspaper articles to/from/by/about Craft, including English translations of letters in German (e.g. Bishop Marty); from various archival repositories, e.g. Sioux Falls (South Dakota) Diocesan Archives, St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana), Marquette University Archives &

- Special Collections, Bureau of Catholic Indian Missions Records, series 1-1 correspondence, and Thomas Foley (private collection); ca. 30 folders
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Correspondence and notes regarding objects in collection that had belonged to Fr. Craft, 1970s; Pike County (Pennsylvania) Historical Society; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Marquette University Archives & Special Collections, Bureau of Catholic Indian Missions Records, series 1-1 correspondence: Fort Berthold Reservation (North Dakota) missions, 1890s-1900s, re: Fr. Craft; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Marquette University Archives & Special Collections, Bureau of Catholic Indian Missions Records, series 1-1 correspondence: Fort Berthold Reservation (North Dakota) missions, 1930s, re: Indian vocations; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Marquette University Archives & Special Collections, Holy Rosary Mission – Red Cloud Indian School Records, series 7-1 Jesuit papers: Emil Perrig, S.J., diary notes, re: Messiah Movement and Wounded Knee massacre, South Dakota, 1890-1891; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Photocopy of letter, re: Fr. Craft at St. Matthew's Church, East Stroudsburg, Pennsylvania, 1902-1920; Sioux Falls (South Dakota) Diocesan Archives; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Typescript notes from and photocopies of records of Fort Berthold Reservation (North Dakota) missions, 1890s-1900s, re: Fr. Craft; Fargo (North Dakota) Diocesan Archives; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Typescript notes from and photocopies of records of Standing Rock Reservation (North and South Dakota) churches and sodalities, 1890s-1910s, re: Fr. Craft; Fargo (North Dakota) Diocesan Archives; 1 folder
- Craft, Fr. Francis, 1884-1920: Typescripts/photocopies of correspondence between Benedictines (e.g. Bishop Marty) in South Dakota and officials of church and state, 1890s, re: Fr. Craft and Indian sisters; St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana); 1 folder
- Craft, Fr. Francis, Photography: B&W copy prints and negatives and photocopies of drawings and sketches from various archival repositories, e.g. Marquette University Archives & Special Collections, Bureau of Catholic Indian Missions Records, New York Historical Society, St. Paul (Minnesota) Catholic Historical Society; 1 folder
- Crowfeather, Josephine (Mother Catherine Sacred White Buffalo) (American Sister): American Academy and Institute of Arts and Letters (New York, New York): Correspondence and notes regarding James Edward Kelly's sculpture of Mother Catherine Sacred White Buffalo, 1979; 1 folder
- Sisters - General: Notes from St. Paul (Minnesota) Catholic Historical Society and published sources, no date; 1 folder

Box 2 of 3 (1 cubic foot):

American Sisters with Fr. Craft (North/South Dakota & Cuba), Oblate Sisters of the Blessed Sacrament (South Dakota), Sisters of the Snows (Alaska), and Other Native Sisters

*Note: These folder headings and their arrangement vary from the actual headings and arrangement within this box; a few very minor folders have been omitted.*

- American Sisters – Citizenship renunciation 1891: Correspondence photocopies/typescripts, notes, and articles, 1891, no dates; 1 folder
- American Sisters – Photography: B&W mostly copy prints and negatives from various archival repositories, e.g. Marquette University Archives & Special Collections, Bureau of Catholic Indian Missions Records, plus photocopies of drawings and sketches with notes; also 1 original print of Mrs. Anna Dubray, no date [Verso caption: Mrs. Anna Dubray, retired nurse. Nurse during Cuban or Spanish American War. Note medals for service.]; 1 folder
- American Sisters & Fr. Craft – Avoca (Minnesota) School: Correspondence photocopies, articles, and notes, 1880s, 1988, not date; Marquette University Special Collections & Archives – Bureau of Catholic Indian Missions Records, series 1-1 correspondence, Holy Childhood of Jesus Archives (Sharon Hill, Pennsylvania); St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana), 1 folder
- American Sisters & Fr. Craft – Elbowoods (North Dakota): Notes, 1980s, no date; 1 folder
- American Sisters & Fr. Craft: Correspondence and notes on copyright permissions, 1980s; 1 folder
- American Sisters & Fr. Craft: Notes and correspondence, 1970s-1980s; 2 folders
- American Sisters in Spanish American War/Cuba: Correspondence photocopies/typescripts, news clippings, photographs, and notes, 1890s; New Orleans Archdiocesan Archives, St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana), The University of Notre Dame Archives; 3 folders
- American Sisters: Chart outlining the lives of former members, no date; 1 folder
- American Sisters: News clippings and notes, 1890s; Dakota Catholic, Eyanpaha, Die Katholischen Missionen, Irish World, New York Freeman's Journal & Catholic Register, New York Times, North-Western Chronicle; Sacred Heart Priory Archives (Richardson, North Dakota), St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana), St. Paul (Minnesota) Pioneer Press; 9 folders
- American Sisters: Note on visit 1978 to residents of Fort Berthold Reservation who knew members of the American sisters; 1 folder
- American Sisters: Notes from interviews by Sr. Claudia Duratchek of persons who had known former sisters of the congregation, 1940s, 1970s, no date; 1 folder
- American Sisters: Notes from interviews by Sr. Mary Ewens of persons who had known former sisters of the congregation, no date; 1 folder
- American Sisters: Notes from Official Catholic Directory, 1896, p. 678; 1 folder
- American Sisters: Research notes, no date; 5 folders
- American Sisters: Typed manuscript presentation by Sr. Mary Ewans, O.P., no date; 1 folder
- Belcourt, Fr. (Minnesota & North Dakota): Correspondence photocopies/typescripts and notes, 1890s, some French; Fargo (North Dakota) Diocesan Archives = Belleau papers, Minnesota Historical Society, St. Paul (Minnesota) Catholic Historical Society; 2 folders

Belcourt, Fr. (Minnesota & North Dakota): Printed materials and notes, 1908, 1955, 1958, no date; Fargo (North Dakota) Diocesan Archives; 1 folder

Belcourt, Fr., chronology (Minnesota & North Dakota): Notes, no date; 1 folder

Belcourt, Fr., summaries (Minnesota & North Dakota): Notes, no date; 1 folder

Belleau, Fr. Julius M., papers: Background notes, Fargo (North Dakota) Diocesan Archives, no date; 1 folder

Benedictine Sisters (White Earth, Minnesota): Notes and articles, 1980s; 1 folder

Benedictine Sisters (Yankton, South Dakota): Notes and articles, 1890s, 1930; 1 folder

Bibliography – Indian Reference Works: Printed materials and notes, 1970s; 1 folder

Big Moccasin, Joanne (Sr. Gertrude) (American sister): Notes, no date; 1 folder

Black Eyes, Mary (American sister): Notes, no date; 1 folder

Book: Not related to collection

Bordeaux, Susan (American sister): Autobiography of Susan Bordeaux Bettelyoun, A Story of the Oglala and Brule Sioux, typescript printout from microfilm: MS185, reel 1, no date; 1 folder

Bordeaux, Susan (American sister): Correspondence photocopies, notes, 1880s-1890s, no date; Veteran's Records, Yankton (South Dakota) Benedictine Sisters Archives, St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana); 1 folder

Catholic Sisters in Spanish American War: Article by Barton, 1926; 1 folder

Craft, Fr. Francis - research leads: Correspondence, 1970s; 1 folder

Craft, Fr. Francis & James Edward Kelly: Notes and correspondence, 1890s, no date; The University of Notre Dame Archives; 1 folder

Craft, Fr. Francis: Chronology, 1852-1920, 1 folder

Craft, Fr. Francis: News clippings, 1996, e.g. Pocono Record (Stroudsburg, Pennsylvania); 1 folder

Crowfeather, Josephine (Mother Catherine Sacred White Buffalo) (American Sister): Notes, no date; 1 folder

Crowfeather, Josephine (Mother Catherine Sacred White Buffalo) (American Sister): Correspondence, clippings, and drawings - photocopies, 1890s, no date; Yankton (South Dakota) Benedictine Sisters Archives; 2 folders

Dubray, Annie Pleets (American Sister): Correspondence photocopies, notes, and rosary of APD (donated by niece, 1978), 1890s, no date; St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana); 1 folder

Dubray, Nellie (American Sister): Correspondence and photographs, 1890s, no date; St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana); 1 folder

Eisenman, Fr. Sylvester, O.S.B. (Marty, South Dakota): Correspondence photocopies, 1930s-1940s; St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana); 1 folder

Eisenman, Fr. Sylvester, O.S.B. (Marty, South Dakota): Correspondence photocopies, 1930s-1940s; St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana); 1 folder

Gertrude, Sister of the Sacred Heart: Clippings (The Dakota Catholic) and notes, 1880s, no date; Yankton (South Dakota) Benedictine Sisters Archives; 1 folder

Gertrude, Sister, McDermott: Correspondence photocopies in German, 1880s; St. Meinrad Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana), 1 folder

Goiffon, Antobisz: Notes, re: Northwest (Minnesota?) missions in 1850s; 1 folder

Icy Crossings and Dwellings: John Fox, S.J., and the Sisters of Our Lady of the Snows: Typed manuscript presentation by Sr. Mary Ewans, O.P., 2014; 1 folder

Lilies of the Dakotas: Indian Sisterhoods of the Fargo (North Dakota) Diocese:  
 Manuscript typescript by Sr. Mary Ewans, O.P., 2 typed copies; no date; 1 folder

Little Sisters of the Snow: Correspondence, 1980s; Jesuit Oregon Province Archives  
 (Gonzaga University, Spokane, Washington); 1 folder

Metis women: Article & clippings, 1980s; 1 folder

Names, Individual (Native) Nuns: Individual note cards, no date; 1 folder

National Assembly of Native Religious: Notes and news clippings, 1970s, no date; 1  
 folder

Native American Religious Traditions: Notes and printed materials, 1980s, no date; 1  
 folder

Native Nuns – Craft’s – Summary: Notes, no date; 1 folder

Native Nuns – Other – Summary: Notes, printed materials, and photocopy, no date; 1  
 folder

Nebraska, Josephine: First Sioux Nun: Notes, no date; 1 folder

Oblate Sisters of the Blessed Sacrament: Correspondence photocopies, 1944; Ursalines  
 Archives (Great Falls, Montana) 1 folder

Oblate Sisters of the Blessed Sacrament: Printed materials, 1930s-1960s, no date; 2  
 folders; includes The Indian Sentinel, now online

Orphanage in Cuba (American sisters): Correspondence photocopies, 1900; New York  
 Historical Society; 1 folder

Pembina (North Dakota): Notes, typescripts/photocopies of correspondence, pamphlets,  
 and news clippings, 1860s-1960s, no date; 2 folders

Pine Ridge Reservation (South Dakota): News clippings and photocopies, re: Franciscan  
 and Notre Dame Sisters on Pine Ridge Reservation, 1940s; 1 folder

Priests and sisters on reservations: Pamphlets and photocopies of correspondence, 1  
 folder

Reed, Walter & Yellow fever: Notes, no date; 1 folder

Religious sisters at Indian missions – correspondence by Benedictines (e.g. Bishop  
 Marty), Benedictine Sisters, Katharine Drexel, and others: 1890s; St. Meinrad  
 Archabbey Archives (St. Meinrad, Indiana), Sisters of the Blessed Sacrament  
 Archives (Bensalem, Pennsylvania); 1 folder

St. Paul’s Mission (Marty, South Dakota): Correspondence photocopies, 1970s; Sioux  
 Falls (South Dakota) Diocesan Archives; 1 folder

Tekakwitha, Kateri: Correspondence with Fr. Béchard, newsletter issues, pamphlets, and  
 notes; 2 folders

The Indian Sentinel: Photocopies of articles, 3 folders; available online:  
<http://digitalmarquette.contentdm.oclc.org/IS/index.html>

Twobear, Josephine (American sister): Notes and photographs, no date; 1 folder

White Deer, Alice (American sister): Notes, no date; 1 folder

Box 3 (0.1 cubic foot; new, 9/11):  
 Sound recordings – American Sisters (North/South Dakota), no date (1970-1980s); &  
 Little Sisters of the Snow (Alaska), no date (1970-1980s)

Martha [Packineau] Voigt, re: Spirituality of American Sisters, Fort Berthold Indian Reservation, Parshall, North Dakota, no date (1970-1980s); 1 audio cassette, C60, 2-sided recording, and 1 reformatted CD-Rom disc

Sr. [a.k.a. Mother] Antoinette Johnson, O.S.U., re: Eskimo sisterhood: no date (1970s-1987); 2 audio cassettes, C90, two 2-sided recordings, and two CD-Rom discs

#### Background Research – Sound Recordings

Martha Packineau Voigt, photograph presenting star quilts she made to friends, 1977, [http://www.edzone.net/~kvoigt/5\\_wildwestunit/5wgvph1.html](http://www.edzone.net/~kvoigt/5_wildwestunit/5wgvph1.html)

Mother Antoinette Johnson, O.S.U., Akulurak, Alaska, *The Alaskan Shepherd*, 43:1 (January-February, 2005), [http://www.cbna.info/uploads/1/shepherd\\_200501-02\\_v43n01.pdf](http://www.cbna.info/uploads/1/shepherd_200501-02_v43n01.pdf)